

(nl)

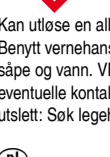


Waarschuwing

Bevat: hydroxypropylmethacrylaat, dibenzoylperoxide

Kan een allergische huidreactie veroorzaken. Beschermende handschoenen/beschermende kleding/oogbescherming/gelaatsbescherming dragen. BIJ CONTACT MET DE HUID: met veel water en zeep wassen. BIJ CONTACT MET DE OGEN: voorzichtig afspoelen met water gedurende een aantal minuten; contactlenzen verwijderen, indien mogelijk; blijven spoelen. Bij huidirritatie of uitslag: een arts raadplegen. Bij aanhoudende oogirritatie: een arts raadplegen.

(no)



Adversal

Inneholder: Hydroxypropyl methacrylat, Dibenzoylperoksid

Kan utløse en allergisk hudreaksjon. Benytt vernehansker/verneklær/vernebriller/ansiktsskjerm. VED HUDKONTAKT: Vask med mye såpe og vann. VED KONTAKT MED ØYNENE: Skyll forsiktig med vann i flere minutter. Fjern eventuelle kontaktlinser dersom dette enkelt lar seg gjøre. Fortsett skyllingen. Ved hudirritasjon eller utslett: Søk legehjelp. Ved vedvarende øyeyritasjon: Søk legehjelp.

(pl)



Uwaga

Zawiera: hydroksypropylometakrylat; nadtlenek benzoilu

Może powodować reakcję alergiczną skóry. Stosować rękawice ochronne/odzież ochronną/ochronę oczu/ochronę twarzy. W PRZYPADKU KONTAKTU ZE SKÓRĄ: Umyć dużą ilością wody z mydłem. W PRZYPADKU DOSTANIA SIĘ DO OCZU: Ostrożnie płukać wodą przez kilka minut. Wyjąć soczewki kontaktowe, jeżeli są i można je łatwo usunąć. Nadal płukać. W przypadku wystąpienia podrażnienia skóry lub wysypki: Zasięgnąć porady/zgłosić się pod opiekę lekarza. W przypadku utrzymywania się działania drażniącego na oczu: Zasięgnąć porady/zgłosić się pod opiekę lekarza.

(pt)

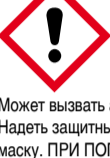


Atenção

Contém: metacrilato de hidroxipropilo, peróxido de dibenzoilo

Pode provocar uma reação alérgica cutânea. Usar luvas de protecção/vestuário de protecção/protecção ocular/protecção facial. SE ENTRAR EM CONTACTO COM A PELE: lavar com sabonete e água abundantes. SE ENTRAR EM CONTACTO COM OS OLHOS: enxaguar cuidadosamente com água durante vários minutos. Se usar lentes de contacto, retire-as, se tal lhe for possível. Continuar a enxaguar. Em caso de irritação ou erupção cutânea: consulte um médico. Caso a irritação ocular persista: consulte um médico.

(ro)

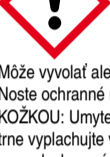


Atenție

Conține: hidroxipropil metacrilat, peroxid de benzoil

Poate provoca o reacție alergică a pielii. Purtați mănuși de protecție/îmbrăcămintele de protecție/echipament de protecție a ochilor/ echipament de protecție a feței. ÎN CAZ DE CONTACT CU PIELEA: șpălați cu multă apă și săpun. ÎN CAZ DE CONTACT CU OCHII: clătiți cu atenție cu apă timp de mai multe minute. Scoateți lentilele de contact, dacă este posibil și dacă acest lucru se poate face cu ușurință. Continuați să clătiți. În caz de iritație a pielii sau de erupție cutanată: consultați medicul. Dacă iritarea ochilor persistă: consultați medicul.

(ru)

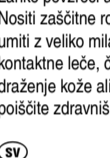


Осторожно

Содержит: гидроксипропилметакрилат, дибензоилпероксид

Может вызвать аллергическую реакцию на коже. Надеть защитные перчатки (рукавицы) / защитную одежду / защитные очки / защитную маску. ПРИ ПОПАДАНИИ НА КОЖУ: Промыть большим количеством воды с мылом. ПРИ ПОПАДАНИИ В ГЛАЗА: Осторожно промыть глаза водой в течение нескольких минут. Снять контактные линзы, если вы ими пользуетесь и если это легко сделать. Продолжить промывание глаз. При раздражении кожи или кожных высыпаниях: Обратиться за медицинской консультацией / помощью. При длительном раздражении глаз: Обратиться за медицинской консультацией / помощью.

(sk)



Pozor

Obsahuje: hydroxypropylmetakrylát, dibenzoyldioxidán

Môže vyvolať alergickú kožnú reakciu. Noste ochranné rukavice/ochranný odev/ochranné okuliare/ochranu tváre. PRI KONTAKTE S POKOŽKOU: Umyte veľkým množstvom vody a mydlá. PO ZASIAHnutí OČÍ: Niekoľko minút ich opatrne vyplachujte vodou. Ak používate kontaktné šošovky a ak je to možné, odstráňte ich. Pokračujte vo vyplachovaní. Ak sa prejaví podráždenie pokožky alebo sa vytvoria vyrážky: vyhľadajte lekársku pomoc/starostlivosť. Ak podráždenie očí pretrváva: vyhľadajte lekársku pomoc/starostlivosť.

(sl)



Pozor

Vsebuje: hidroksipropilmetakrilat, dibenzoil peroksid

Lahko povzroči alergijski odziv kože. Nositi zaščitne rokavice/zaščitno obleko/zaščitno za oči/zaščitno za obraz. PRI STIKU S KOŽO: umiti z veliko mila in vode. PRI STIKU Z OČMI: previdno izpirajte z vodo nekaj minut. Odstranite kontaktna leča, če jih imate in če to lahko storite brez težav. Nadaljujte z izpiranjem. Če nastopi draženje kože ali se pojavi izpuščaj: poiščite zdravniško pomoč/oskrbo. Če draženje oči ne preneha: poiščite zdravniško pomoč/oskrbo.

(sv)



Varning

Innehåller: hydroxi-propylmetakrylat, dibenzoylperoxid

Kan orsaka allergisk hudreaktion. Använd skyddshandskar/skyddskläder/ögonskydd/ansiktsskydd. VID HUDKONTAKT: Tvätta med mycket tvål och vatten. VID KONTAKT MED ÖGONEN: Skölj försiktigt med vatten i flera minuter. Ta ur eventuella kontaktlinser om det går lätt. Fortsätt att skölja. Vid hudirritation eller utslag: Sök läkarhjälp. Vid bestående ögonirritation: Sök läkarhjälp.

(th)



คำเตือน !

มีส่วนประกอบของ: โดเบนโซอิลเพอร์ออกไซด์ และไฮดรอกซีโพรพิลเมทาครีเลต

อาจเป็นสาเหตุให้ผิวหนังแสดงอาการแพ้ สวมถุงมือป้องกัน/เสื้อผ้าป้องกันที่ป้องกันตาที่ป้องกันหน้า. หากอยู่บนผิวหนัง: ล้างด้วยสบู่และน้ำเย็นจำนวนมาก. หากเข้าตา: ชะล้างน้ำอย่างระมัดระวังเป็นเวลาหลายนาทีที่ถอดคอนแทกซ์เลนซ์ถ้ายังอยู่ที่เดิมและสะดวงที่จะให้ชะล้างต่อไป หากการระคายเคืองที่ตายังไม่หาย : ให้ขอคำปรึกษา / การรักษายามาจากแพทย์.

(tr)



Dikkat

İçerdiği maddeler: hidroksipropil metakrilat, dibenzoil peroksit

Alerjik cilt reaksiyonlarına yol açar. Koruyucu eldiven/koruyucu kıyafet/göz koruyucu/yüz koruyucu kullanın. DERİ İLE TEMAS HALİNDE İSE: Bol sabun ve su ile yıkayın. GÖZ İLE TEMAS HALİNDE: Su ile birkaç dakika temizliğe durulayın. Takılı ve yapması kolayca, kontak lensleri çıkarın. Durulama devam edin Ciltte tahriş veya kaşıntı söz konusu ise: Tıbbi yardım/müdahale alın. Göz tahrişi kalıcı ise: Tıbbi yardım/bakım alın.

- | | | |
|---|--|---|
| Hilti Emirates L.L.C.
Dubai Investment Park
AE- Dubai
Tel +971 4885 4445 | Hilti (Suomi) OY
Virkatie 3
P.O. Box 164
FIN-01510 Vantaa
Tel +3510 9 47870 0 | Motek AS
Oestre Aker vei 61
Postboks 81, Øekern
NO-0508 Oslo 5
Tel +47 23052500 |
| Hilti Albania SHK
Karburant ELDA
Pruga e Dureshit, Laprake
AL- Tirane
Tel +35 568 604 6241 | Hilti France S.A.
Rond Point Méranlais
1, rue Jean Mermoz
78778 Magny-les-Hameaux
Tel +33 825 01 05 05 | Hilti (New Zealand) Ltd.
525 Great South Road
1050 Penrose, Auckland
P.O.Box 112-030 Penrose
NZ-Auckland
Tel +64 9 526 7783 |
| Hilti Argentina S.R.L.
Professor Manuel García 4760
B1605 BIB - Munro
AR-Buenos Aires
Tel +54 11 4721 4400 | Hilti (Gt. Britain) Ltd.
1 Trafford Wharf Road
Trafford Park
GB-M17 1BY Manchester
Tel +44 161 886 1000 | Hilti (Philippines) Inc.
2326 Pasong Tamo Extension
RP-Makati City
Tel +632 784 7100 |
| Hilti Austria Ges.m.b.H.
Altmannsдорferstr. 165
Postfach 316
AT-1231 Wien
Tel +43 1 66101 | Hilti Hellas SA
L. Kimis 132
GR-151 23 Marousi, Athens
Tel +30 210 288 0600 | Hilti (Poland) Sp. z o.o.
ul. Puławska 491
PL-02-844 Warszawa
Tel +48 22 320 5500 |
| Hilti (Aust.) Pty. Ltd.
Level 5, 1G Homebush Bay Drive
Rhodes N.S.W. 2138
Tel +61 2 8748 1000 | Hilti Asia Ltd.
701-704, 7/F, Tower A
Manulife Financial Centre
223 Wai Yip Street, Kwun Tong
Kowloon
Tel +852 27734 700 | Hilti (Portugal)
Produtos e Serviços Ida
Rua da Lionesa, n° 446, Ed. C39
PT-4465-671 Leça do Balio
Tel +351 808 200 111 |
| Hilti Systems BH d.o.o. Sarajevo
Babrinska 7
DO-71000 Sarajevo-Ilidža
Tel +387 33 761 100 | Hilti Croatia d.o.o.
Ljudevita Posavskog bb
HR-10360 Sesvete
Tel +385 1 2030 777 | Hilti Qatar W.L.L.
No. 980 Al Madeed St. corner
Wadi Al Arak St. Area 56
P.O.Box 1806
QA- Doha
Tel +974 4406 3600 |
| HILTI BELGIUM N.V./S.A.
Z.4 Broekooi 220
1730 ASSE
Tel +32 2 467 7911 | Hilti (Hungária)
Szolgálató Kft.
Bécsi út 271 4th floor (Forum Office)
HU-1037 Budapest
Tel +36 1 4366 300 | Hilti Romania S.R.L.
Parcul Industrial Bucharest West,
EQUEST LOGISTIC CENTRE
Modul [E 1], Unitatea Logistica
Independenta: B 1
Comuna Dragomiresti-Vale, Sat
Dragomiresti-Deal
Strada DE 287/1
RO-077096 Judetul Ilfov
Tel +40 21 352 30 00 |
| Hilti (Bulgaria) Ltd.
Mladost 4
Business Park Sofia, Building 11A,
floor 4
BG-1766 Sofia
Tel +359 2 976 00 11 | P.T. Hilti Nusantara
Gedung 111 GCS
Kawasan Komersial Cilandak
Jl. Raya Cilandak KKO
Jakarta 12075
Tel +62 21 789 0850 | Hilti Saudi Arabia for Construction
Tools LLC
Kilo 14, King Fahd Street
PO Box 15930
KSA-21454 Jeddah
Tel +966 2 698 36 60 |
| Hilti do Brasil Comercial Ltda.
Av. Ceci, 426-Centro Empresarial
Tamboré
06460-120 Barueri, SP
Tel +55 11 4134 9000 | Hilti (Fastening Systems) Limited
Unit C4
North City Business Park
Finglas
IRL-Dublin 11
Tel +353 188 64101 | Hilti Svenska AB
Testvägen 1
Box 1223
SE-23222 Ärlöv
Tel +46 40 539 300 |
| Hilti (Schweiz) AG
Soodstrasse 61
CH-8134 Adliswil
Tel +41 0844 84 84 85 | Hilti Italia S.p.A.
Piazza Montanelli 20
IT-20099 Sesto San Giovanni (Milano)
Tel +39 02 212 72 | Hilti Far East Private Ltd.
No 20 Harbour Drive,
#06-06/08 PSA Vista
SGP-Singapore 117612
Tel +65 6777 7887 |
| Hilti Chile Ltda.
Av. Apoquindo 4501, piso 13
Las Condes 7550000
Santiago
Tel +562 655 3000 | Hilti (Japan) Ltd.
2-6-20 Chigasaki-Minami
Tsuzuki-ku, Yokohama 224-8550
Tel +81 45 943 6211 | Hilti Slovakia spol. s r.o.
Galvaniho 7
SK-82104 Bratislava
Tel +421 248 221 211 |
| Hilti (China) Ltd.
6/F, Building 29
No. 69 Gui Qing Road, Cao He Jing
PRC-Shanghai 200233
Tel +86 21 6485 3158 | Hilti (Korea) Ltd.
5/6F, Asan Tower
315-6 Yangjae-dong
ROK-Seoul 1307-130
Tel +82 2 1007 2700 | Hilti Slovenija d.o.o.
Brodice 126
SLO-1238 Trzin
Tel +386 1 56809 33 |
| Superba S.A.
200 Mts. Oeste de Matra la Uruca
CR-San José
Tel +506 2255 1044 | Hilti Kazakhstan LLP
Tabachno-Zavodskaya str. 20
KZ-050050 Almaty
Tel +77272 980180 | Hilti (Thailand) Ltd.
No. 1858/31-32, 8th Floor, Nation
Tower,
Bangna-Trad Road,
Kweang Bangna, Khet Bangna,
TH-Bangkok 10260
Tel +66 2 714 5300 |
| Hilti SMN d.o.o.
Djordja Stanojevića 14
CS-11070 Belgrade
Tel +381 11 3534400 | Hilti (Schweiz) AG, Adliswil
Zweig Niederlassung Schaan
Im alden Riet 102
FL-9494 Schaan
Tel +423 232 45 30 | Hilti Insaat Malzemeleri T.A.S.
Yükari Dudullu Mahallesi
Tavukcu Yolu Caddesi Sehiti Sokak
No. 24 Form Plaza
34775 Umraniye/Istanbul
Tel +90216 5286800 |
| Cyprus Trading Corp. Ltd.
Domex Operations
CTC House, Athalassa
P.O. Box 21744
CY-1589 Nicosia
Tel +357 22 740 340 | Hilti Complete Systems UAB
Ukmergės g. 369A
Vilnius
Tel +370 6 872 7898 | Hilti Taiwan Co., Ltd.
4/F, No. 2 Jen Ai Road, Sec. 2, Taipei,
10060
Taiwan
Tel +886 2 2357 9090 |
| Hilti CR spol. s r.o
Uhrinevska 734
P.O. Box 29
CR-25243 Prag-Pruhonice
Tel +420 2 611 95 611 | Hilti Maroc
6, Allée des Cyprès
Ain Sebâa
MA-Casablanca
Tel +212 522 67 58 00 | Hilti (Ukraine) Ltd.
Bozhenka str. 86
UA-1686 Kyiv
Tel +380 44 390 5564 |
| Hilti Deutschland GmbH
Hiltistr. 2
D-86916 Kaufering
Tel +49 8191/90-0 | Hilti Mexicana, S.A. de C.V.
Jaime Balmes 8, Oficina 102, 1er Piso
Col. Los Morales Polanco
Del. Miguel Hidalgo
MEX-Mexico City 11510
Tel +5255 5387-1600 | Hilti, Inc.
5400 South 122nd East Ave.
US-Tulsa, OK 74146
Tel +1 918 872 3000 |
| Hilti Danmark A/S
Stamhusen 153
DK-2650 Hvidovre
Tel +45 44 88 8000 | Hilti (Malaysia) Sdn. Bhd.
5-A, Sime Darby Brunfield
Tower No. 2, Jalan PUJ 1A/7A
Oasis Square, Oasis Damansara
MAL-47301 Petaling
Tel +60 3 5628 7222 | Hilti (South Africa) (Pty) Ltd.
72 Gazelle Avenue
Corporate Park
(Off. Old Pretoria Road)
ZA-1686 Midrand
Tel +2711 2373000 |
| Hilti Construction Equipments
Z.I Réghaia
Zone U Section 6 n°65
DZ-16032 Réghaia
Tel +213 21 84 99 82 | Hilti Nederland B.V.
Leeuwenhoekstraat 4
NL-2652 XL Berkel en Rodenrijs
Tel +31 10 5191111 | Hilti (Española), S.A.
Fuente de la Mora, 2
Edificio 1
ES-28050 Madrid
Tel +34 91 334 2200 |



**Warning
Attention
Atención**



OPEN - OUVRIER - ABRIR

Hilti = registered Trademark of Hilti Corporation, Schaan, LI www.hilti.com

(de)



Achtung

Enthält: Hydroxypropylmethacrylat, Dibenzoylperoxid

Kann allergische Hautreaktionen verursachen.

Schutzhandschuhe/Schutzkleidung/Augenschutz/Gesichtsschutz tragen. BEI BERÜHRUNG MIT DER HAUT: Mit viel Wasser und Seife waschen. BEI KONTAKT MIT DEN AUGEN: Einige Minuten lang behutsam mit Wasser spülen. Vorhandene Kontaktlinsen nach Möglichkeit entfernen. Weiter spülen. Bei Hautreizung oder -ausschlag: Ärztlichen Rat einholen/ärztliche Hilfe hinzuziehen. Bei anhaltender Augenreizung: Ärztlichen Rat einholen/ärztliche Hilfe hinzuziehen.

(en)



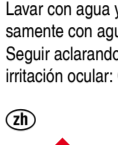
Warning

Contains: hydroxypropyl methacrylate, dibenzoyl peroxide

May cause an allergic skin reaction.

Wear protective gloves/protective clothing/eye protection/face protection. IF ON SKIN: Wash with plenty of soap and water. IF IN EYES: Rinse cautiously with water for several minutes. Remove contact lenses, if present and easy to do. Continue rinsing. If skin irritation or rash occurs: Get medical advice/attention. If eye irritation persists: Get medical advice/attention

(es)



Atención

Contiene: metacrilato de hidroxipropilo, peróxido de dibenzoilo

Puede provocar una reacción alérgica en la piel.

Llevar guantes/prendas/gafas/máscara de protección. EN CASO DE CONTACTO CON LA PIEL: Lavar con agua y jabón abundantes. EN CASO DE CONTACTO CON LOS OJOS: Aclarar cuidadosamente con agua durante varios minutos. Quitar las lentes de contacto, si lleva y resulta fácil. Seguir aclarando. En caso de irritación o erupción cutánea: Consultar a un médico. Si persiste la irritación ocular: Consultar a un médico.

(zh)



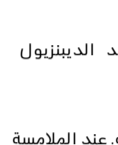
警告

包含: 甲基丙烯酸羟丙酯, 氧化二苯甲醌

可能引起皮膚過敏性反應

戴防護手套/穿防護服/戴防護眼罩/戴防護面具。如皮膚沾染：用大量肥皂和水清洗。如進入眼睛：用水小心沖洗幾分鐘。如戴隱型眼鏡並可方便地取出，取出隱型眼鏡。繼續沖洗。如發生皮膚刺激或皮疹：求醫/就診。如仍覺眼刺激：求醫/就診。

(zh) – TW



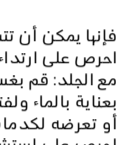
警告

含: 過氧化二苯甲醌、水解聚馬來酸酐

可能引起皮膚過敏性反應。

戴防護手套/穿防護服/戴防護眼罩/戴防護面具。如皮膚沾染：用大量肥皂和水清洗。如進入眼睛：用水小心沖洗幾分鐘。如戴隱型眼鏡並可方便地取出，取出隱型眼鏡。繼續沖洗。如發生皮膚刺激或皮疹：求醫/就診。如仍覺眼刺激：求醫/就診。

(ar)



تحذير

في حالة وجود: هيدروكسيبروبيل أكريليت الميثيل أو بيروكسيد الدينزول

فإنها يمكن أن تتسبب في تهيج الجلد.

احرص على ارتداء قفازات الحماية/ملابس الحماية/واقية العين/تجيزة حماية الوجه. عند الملامسة مع الملامسة مع الجلد: قم بغسله جيدًا بكمية وفيرة من الماء والصابون. عند الملامسة مع العينين: قم بشطفها بعناية بالماء ولفترة طويلة نسبيًا. قم بإزالة عدسات العينين إن كانت مركبة. في حالة تهيج الجلد أو تعرضه لكدمات: احرص على استشارة الطبيب/إحضار المساعدة الطبية. في حالة تهيج العينين: احرص على استشارة الطبيب/إحضار المساعدة الطبية.

(bg)



Внимание

Съдържа: хидроксипропилметакрилат, дибензоилпероксид

Може да причини алергична кожна реакция.

Използвайте предпазни ръкавици/предпазно облекло/предпазни очила/предпазна маска за лице. ПРИ КОНТАКТ С КОЖАТА: Измийте обилно със сапун и вода. ПРИ КОНТАКТ С ОЧИТЕ: Промивайте внимателно с вода в продължение на няколко минути. Свалете контактните лещи, ако има такива и доколкото това е възможно. Продължавайте да промивате. При поява на кожно дразнене или обрив на кожата: Потърсете медицински съвет/помощ. При продължително дразнене на очите: Потърсете медицински съвет/помощ.

(cs)



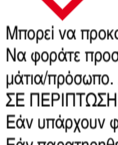
Varování

Obsahuje: hydroxypropylmetakrylát, benzoylperoxid

Může vyvolat alergickou kožní reakci.

Používejte ochranné rukavice/ochranný oděv/ochranné brýle/obličejový štít. PŘI STYKU S KUŽÍ: Omyjte velkým množstvím vody a mýdla. PŘI ZASAŽENÍ OČÍ: Několik minut opatrně vyplachujte vodou. Vyjměte kontaktní čočky, jsou-li nasazeny a pokud je lze vyjmout snadno. Pokračujte ve vyplachování. Při podráždění kůže nebo vyrážce: Vyhleďte lékařskou pomoc/ošetření. Pevnětřvá-li podráždění očí: Vyhleďte lékařskou pomoc/ošetření.

(da)



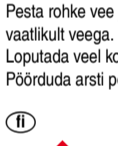
Advarsel

Indeholder: hydroksypropylmetakrylat, dibenzoylperoxid

Kan forårsage allergisk hudreaktion.

Bær beskyttelseshandsker/beskyttelsestøj/øjenbeskyttelse/ansigtsbeskyttelse. VED KONTAKT MED HUDEN: Vask med rigeligt sæbe og vand. VED KONTAKT MED ØJNENE: Skyl forsigtigt med vand i flere minutter. Fjern eventuelle kontaktlinser, hvis dette kan gøres let. Fortsæt skylning. Ved hudirritation eller udslæt: Sørg lægehjælp. Ved vedvarende øjenirritation: Sørg lægehjælp.

(el)



προσοχή

Περιέχει: υδροξυπροπιλο μεθακρυλικό, υπεροξειδίου του διβεν

Μπορεί να προκαλέσει αλλεργική δερματική αντίδραση.

Να φοράτε προστατευτικά γάντια/προστατευτικά ενδύματα/μέσα ατομικής προστασίας για τα μάτια/πρόσωπο. ΣΕ ΠΕΡΙΠΤΩΣΗ ΕΠΑΦΗΣ ΜΕ ΤΟ ΔΕΡΜΑ: Πλύνετε με άφθονο νερό και σαπούνι. ΣΕ ΠΕΡΙΠΤΩΣΗ ΕΠΑΦΗΣ ΜΕ ΤΑ ΜΑΤΙΑ: Ξεπλύνετε προσεκτικά με νερό για αρκετά λεπτά. Εάν υπάρχουν φακοί επαφής, αφαιρέστε τους, εφόσον είναι εύκολο. Συνεχίστε να ξεπλένετε. Εάν παρατηρηθεί ερεθισμός του δέρματος ή εμφανιστεί εξάνθημα: Συμβουλευθείτε/Επισκεφθείτε γιατρό. Εάν δεν υποχωρεί ο οφθαλμικός ερεθισμός: Συμβουλευθείτε/Επισκεφθείτε γιατρό.

(et)



Hoiatus

Sisaldab: hüdroksüpropüülmetakrülaat, dibensoüülperoksiid

Võib põhjustada allergilist nahareaktsiooni.

Kanda kaitsekindaid/kaitserõivastust/kaitseprille/kaitsemaski. NAHALE SATTUMISE KORRAL: Pesta rohke vee ja seebiga. SILMA SATTUMISE KORRAL: Loputada mitme minuti jooksul ettevõttelikult veega. Eemaldada kontaktläätsed, kui neid kasutatakse ja kui neid on kerge eemaldada. Loputada veel kord. Nahaärrituse või obe korral: Pööruda arsti poole. Kui silmade ärritus ei möödu: Pööruda arsti poole.

(fi)



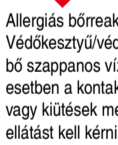
Varoitus

Sisältää: hydroksipropyylimetaakrylaattia, dibentsoyliiperoksidi

Voi aiheuttaa allergisen ihoreaktion.

Käytä suojaaksineitä/suojavaatetusta/silmiensuojainta/kasvonsuojainta. JOS KEMIKAALIA JOUTUU IHOLLE: Pese runsaalla vedellä ja saippualla. JOS KEMIKAALIA JOUTUU SILMIIN: Huuhto huolellisesti vedellä usean minuutin ajan. Poista piilolinssit, edical voi tehdä helposti. Jatka huuhtomista. Jos ilmenee ihoärsytystä tai ihottumaa: Hakeudu lääkäriin. Jos silmä-ärsytys jatkuu: Hakeudu lääkäriin.

(fr)



Attention

Contient: hydroxypropylmethacrylate, peroxyde de dibenzoyle

Peut provoquer une allergie cutanée.

Porter des gants de protection/des vêtements de protection/un équipement de protection des yeux/du visage. EN CAS DE CONTACT AVEC LA PEAU: laver abondamment à l'eau et au savon. EN CAS DE CONTACT AVEC LES YEUX: rincer avec précaution à l'eau et avec plusieurs minutes. ENLEVER LES LENTILLES DE CONTACT SI LA VICTIME EN PORTE et si elles peuvent être facilement enlevées. Continuer à rincer. En cas d'irritation ou d'éruption cutanée: consulter un médecin. Si l'irritation oculaire persiste: consulter un médecin.

(hr)



Upozorenje

Sadrži: hidroksipropilmetakrilat, dibenzoil peroksid

Može izazvati alergijsku reakciju na koži.

Nositi zaštitne rukavice/zaštitnu odijelo/zaštitu za oči/zaštitu za lice. U SLUČAJU DODIRA S KOŽOM: oprati velikom količinom sapuna i vode. U SLUČAJU DODIRA S OČIMA: oprezno ispirati vodom nekoliko minuta. Ukloniti kontaktne leće ukoliko ih nosite i ako se one lako uklanjaju. Nastaviti ispiranje. U slučaju nadražaja ili osipa na koži: zatražiti savjet/pomoć liječnika. Ako nadražaj oka ne prestaje: zatražiti savjet/pomoć liječnika.

(hu)



Figyelem

Tartalmaz: hidroxipropil-metacrilát, dibenzoil-peroxid

Allergiás bőreakciót válthat ki.

Védőkesztyű/védőruha/szemvédő/arcvédő használata kötelező. HA BŐRRE KERÜL: Lemosás bő szappanos vízzel. SZEMBE KERÜLÉS esetén: Több percig tartó óvatos öblítés vízzel. Adott esetben a kontaktlencsék eltávolítása, ha könnyen megoldható. Az öblítés folytatása. Bőrirritáció vagy kiütések megjelenése esetén: orvosi ellátást kell kérni. Ha a szemirritáció nem múlik el: orvosi ellátást kell kérni.

(it)



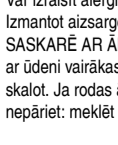
Attenzione

Contiene: idrossipropilmetacrilato, perossido di dibenzoile

Può provocare una reazione allergica cutanea.

Indossare guanti/indumenti protettivi/Proteggere gli occhi/il viso. IN CASO DI CONTATTO CON LA PELLE: lavare abbondantemente con acqua e sapone. IN CASO DI CONTATTO CON GLI OCCHI: sciacquare accuratamente per parecchi minuti. Togliere le eventuali lenti a contatto se è agevole farlo. Continuare a sciacquare. In caso di irritazione o eruzione della pelle: consultare un medico. Se l'irritazione degli occhi persiste, consultare un medico.

(ja)



警告

含まれています: メタクリル酸ヒドロキシプロピル, ジベンゾイルペルオキシド

アレルギー性皮膚反応を起こすおそれ。

保護手袋・保護衣・保護眼鏡・保護面を着用すること。皮膚に付着した場合：多量の水と石鹸で洗うこと。眼に入った場合：水で数分間注意深く洗うこと。次にコンタクトレンズを着用していて容易に外せる場合は外すこと。その後も洗浄を続けること。皮膚刺激または発疹が生じた場合：医師の診断/手当てを受けること。眼の刺激が続く場合：医師の診断/手当てを受けること。

(ko)



경고

포함: 하이드록시프로필 메타크릴산, 과산화 벤조일

알레르기성 피부 반응을 일으킬 수 있음.

보호장갑·보호의·보안경·안면보호구를 착용하십시오. 피부에 묻으면: 다량의 물과 비누로 씻으십시오. 눈에 묻으면: 몇 분간 물로 조심해서 씻으십시오. 가능하면 콘택트렌즈를 제거하십시오. 계속 씻으십시오. 피부자극성 또는 홍반이 나타나면: 의학적인 조언·주의를 받으십시오. 눈에 대한 자극이 지속되면: 의학적인 조언·주의를 받으십시오.

(lt)

Atsargiai

Produkto sudėtyje yra: hidroksipropilmetakrilato, dibenzoilperoksido

Gali sukelti alerginę odos reakciją.

Mūvėti apsaugines pirštines/dėvėti apsauginius drabužius/naudoti akių (veido) apsaugos priemonės. PATEKUS ANT ODOŠ: nuplauti dideliu kiekiu muilo ir vandens. PATEKUS Į AKIS: kelias minutes atsargiai plauti vandeniu. Išimti kontaktinius lęšius, jeigu jie yra ir jeigu lengvai galima tai padaryti. Toliau plauti akis. Jeigu sudirginama oda arba ją išberia: kreiptis į gydytoją. Jei akių dirginimas nepáriet: meklėti medicininisio palidžibu.

(lv)

Uzmanību!

Satur: hidroksipropilmetakrilātu, dibenzoilperoksīdu

Var izraisīt alerģisku ādas reakciju.

Izmantot aizsargcimduš/aizsargdrēbes/acu aizsargus/sejas aizsargus. SASKARĒ AR ĀDU: mazgāt ar lielu daudzumu ziepju un ūdens. IEKĻŪSTOT ACĪS: uzmanīgi skalot ar ūdeni vairākas minūtes. Izņemt kontaktlēcas, ja tās ir ievietotas un ja to ir viegli izdarīt. Turpināt skalot. Ja rodas ādas iekaisums vai izsitumi: meklēt medicīnisko palīdzību. Ja acu iekaisums nepáriet: meklēt medicīnisko palidžibu.